Управління СБУ
по Сумській області

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-3644
Опис № 14
Архівний № 964

Фільтраційне

ДЕЛО № 8767

Бовтун
Надежда
Сидоровна

НАЧАТО 16 марта 1945 г.

ОКОНЧЕНО 27 сентября 1955 г.

На 8 листах

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-3644
Опис № 14
Архівний № 964

великих принципів Сталінської Конституції і радянського Виборчого Закону, для показу переваг радянської демократії над буржуазною демократією. Особливу увагу агітатори мусять звернути на тих виборців, які будуть вперше брати участь у виборах. Їх треба ознайомити з порядком утворення виборчих округ і дільниць, складанням списків виборців, порядком висування кандидатів в депутати і ін. Необхідно неустанно роз'яснювати трудящим права і обов'язки, записані в Сталінській Конституції і Виборчому Законі, мобілізуючи їх на успішне виконання політично-господарських завдань.

Завдання передвиборної агітації вимагають залучення до неї всіх партійних організацій, всіх комуністів і комсомольців, безпартійних активістів. Центр агітмасової роботи — на виборчій дільниці. Але цим обмежуватись не можна. Треба повсюдно відновити роботу на десятидворках, бо тепер не видно, не чути тут більшовицького слова агітаторів. І це не випадково. Секретар парторганізації тов. Кайнара агітаторами не керує.

Успіх всієї виборчої кампанії в значній мірі вирішуватиме добре організована агітаційна робота. Це вимагає активної роботи в масах всіх агітаторів. Агітатори повинні нести більшовицьке слово на агітпункт, в цех, колгоспну бригаду, в установу, хату колгоспника. Широко практикувати індивідуальні бесіди з виборцями. Треба подбати, щоб на підприємствах, в МТС, колгоспах і установах систематично виходили стінні газети, в яких широко висвітлювати хід підготовки до виборів, політичне і трудове піднесення трудящих в боротьбі за виконання поставлених завдань перед заводом, МТС, колгоспом, радгоспом.

Вище рівень агітаційно-пропагандистської роботи! Ширше розгортаймо підготовку до виборів у Верховну Раду нашої республіки!

В. М. Молотов обраний почесним академіком

29 листопада в Москві відбулися загальні збори Академії наук СРСР, на яких відбулося обрання почесних академіків, вибори нових академіків і членів-кореспондентів.

Відкритим голосуванням, під тривалі оплески дійсні члени Академії наук СРСР одноголосно обрали почесним членом Академії наук СРСР товариша В. М. Молотова. (РАТАУ).

тійних.

* * *

В усіх селах району відбулися урочисті засідання, присвячені Дню Сталінської Конституції.

5 грудня в райклубі відбувся збір піонерської дружини Дубов'язівської школи, присвячений Дню Сталінської Конституції.

сільські Ради: Бондарська, Вирівська, Великосамбірська, Малосамбірська, Підлипненська, Попівська, Сарнавщинська, Совинська, Соснівська і Шаповалівська.

313. **Буринська виборча округа** (центр — с. Буринь). Райони: Буринський і Дубов'язівський.

Тростянець). Райони: Тростянецький і Велико-Писарівський.

322. **Лебединська виборча округа** (центр — м. Лебедин). Лебединський район.

323. **Охтирська виборча округа** (центр — м. Охтирка). Райони: Охтирський і Грунський.

КОЛЕКТИВ КУРИЛІВСЬКОЇ МТС ВІДПОВІДАЄ НА ЗАКЛИК ХАРКІВ'ЯН І СУМЧАН

Обговоривши звернення обласних нарад директорів, старших механіків МТС, МТМ, ремзаводів і підприємств-шефів Харківської та Сумської областей про проведення змагання за успішну підготовку до весняної сівби другого року четвертої сталінської п'ятирічки, трактористи і трактористки, бригадири тракторних бригад, механіки, агрономи та всі спеціалісти Курилівської МТС включились в соціалістичне змагання за успішну підготовку до весняної сівби та одержання високих врожаїв зернових і технічних культур в наступному році.

Учасники наради зобов'язалися закінчити ремонт тракторів і всього причіпного інвентаря до дня виборів у Верховну Раду Української РСР—9 лютого 1947 року, забезпечивши високу якість ремонту.

Ремонт збиральних машин, комбайнів та молотарок колектив МТС зобов'язався закінчити до 1 го травня 1947 р.

До початку весняних польових робіт МТС забезпечить кожну тракторну бригаду заправним пізком, набором заправочного інвентаря, закінчити ремонт пересувної нафтотари. МТС забезпечить кожну тракторну бригаду польовим вагончиком та двома укомплектованими пересувними майстернями, з повним набором інструмента і ремонтним обладнанням.

До 1 березня 1947 року МТС складе і доведе до кожної тракторної бригади, до кожного тракториста виробниче завдання по тракторних роботах на весь 1947 рік по строках, якості і видах робіт, а також подасть всебічну допомогу колгоспам в проведенні ремонту кінного інвентаря.

Дирекція Курилівської МТС зобов'язалася створити необхідні культурно-побутові умови для ремонтних робітників і трактористів, зайнятих на ремонті, устаткувати квартири та гуртожитки, забезпечити їх громадським харчуванням, газетами та необхідною літературою.

Колектив Курилівської МТС в період підготовки до виборів у Верховну Раду Української РСР самовідданою працею продемонструє свою згуртованість, свою відданість рідній більшовицькій партії і великому Сталіну. Відзначимо вибори до Верховної Ради УРСР новими виробничими успіхами.

Ширше розгорнемо соціалістичне змагання за достроковий і високоякісний ремонт тракторів, сільськогосподарських машин та знарядь, щоб в другому році четвертої сталінської п'ятирічки добитись незвичайних успіхів у вирощенні високих сталінських врожаїв.

М. Заярний,
секретар парторганізації Курилівської МТС.

Завідувач хати-лабораторії з артілі „Більшовик“ (с. Дубов'язівка) тов. Рябоше, ніж по оранці, проведеній в листопаді місяці

Завідувач хати-лабораторії колгоспу ім. XVIII парт з'їзду тов. Шук С. перевіряв вплив яровизації ярої пшениці на врожай. На посіяній ділянці яровизованою пшеницею врожай на 2 6 цнт. зерна був більший, ніж на такій же ділянці, посіяній неяровизованою пшеницею.

Перевіривши вплив місцевих добрив на врожай цукрових буряків, завідувач хати-лабораторії з колгоспу ім. 20-річчя Жовтня тов. Харченко встановив, що внесення по 2,5 цнт. попелу та пташиного помету на 1 га під весняну культивацію збільшує врожай цукрових буряків на 37 цнт. з кожного га.

Добрих успіхів добився зав. хати-лабораторії колгоспу ім. Леніна тов. Захарченко. Досвідами він встановив, що посів зернових культур сівалкою зі звуженими міжряддями в 7,5 см. дає врожай на 3,2 цнт. більше з 1 га в порівнянні з посівом звичайною рядковою сівалкою з міжряддями в 1,5 см.

Таких фактів дослідницької роботи колгоспних хат-лабораторій можна навести багато. Велика й почесна справа до війни провадилась в колгоспних хатах лабораторіях.

Тепер, в умовах розгор

ринницька, секція організації і економіки колгоспного виробництва, секція вина окремо, а потім на основі цих планів, скласти план роботи хати-лабораторії, який затвердити на правлінні і загальних зборах колгоспників.

Хати-лабораторії повинні скласти агроплани по колгоспах і особливо по високоврожайних ланках як річні, так і робочі помісячні плани. Проводити агронавчання, вести агрономічні спостереження за розвитком рослин.

Необхідно спостерігати відживлення озимини, визначати стан вологості грунту, вести спотереження за погодою Сигналізувати про можливість проведення польових та весняних робіт, про можливість весняних ранніх заморозків та організацію захисту рослин від заморозків.

Хати-лабораторії повинні вести записи спостережень в спеціальному щоденнику.

Велика й багатогранна робота хати-лабораторії— колгоспного агрономічного університету!

Хати лабораторії, як вогнище передової агрономічної культури, повинні відіграти належну роль в справі скорішого відродження й піднесення сільського господарства в новій сталінській п'ятирічці.

П. Савченко,
головний агроном РЗВ.

На честь виборів до Верховної Ради УРСР артільвано 7 борін-ключів.

Самовіддано працюють на ремонті інвентаря ковалі Мусієнко Семен та Мусієнко Яків. Насінневі фонди очищені на 94 проц., зразки їх відправлені в контрольно-насінневу лабораторію.

Борючись за високий урожай в наступному році, колгоспники наполегливо проводять вивозку гною в поле.

П. Григорович.

Відновити агітмасову роботу в селі Рокитному

В селах нашого району розгорнулась пожвавлена робота по вивченню доповіді тов. А. О. Жданова на урочистому засіданні Московської Ради 6 листопада 1946 року та „Положення про вибори до Верховної Ради Української РСР“.

Але в селі Рокитному вивчення цих важливіших документів досі не організували. Агітколектив зовсім не працює. Агітатори газет не читають, а тому й самі не знають важливих подій, що відбуваються в нашій країні. Серед колгоспників бесіди та читки газет не проводяться. Ще й до цього часу тут не почали ознайомлювати колгоспників з „Положенням про вибори до Верховної Ради Української Радянської Соціалістичної Республіки“.

П. Солдатенко.

—Наше поголів'я,—сміливо заявив, [illegible] словом, Деняк не лікує поголів'я, бо боїться, щоб не заразитися.

до зимівлі завезти [illegible] „Червона зірка“.

М. Буток.

Заровенко... вичікує

Вкрай незадовільно готується до весняної сівби колгосп „Більшовик“ (с Землянка), де головою колгоспу тов. Заровенко.

Минає місяць, як райземвідділ довів графік ремонту сільськогосподарського інвентаря. За графіком колгосп повинен був відремонтувати в листопаді місяці 8 плугів, 4 культиватори, 1 сівалку. В кінці грудня весь сільськогосподарський інвентар повинен бути відремонтований. Але минув листопад місяць, а тов. Заровенко палець об палець не вдарив і ледве спромігся завезти 4 цнт. вугілля для ремонту інвентаря.

Під крильцем голови колгоспу тов. Заровенка вигрівається і агротехнік тов. Покрова, який безтурботно відноситься до своїх обов'язків, до цього часу не організував очистки посівного матеріалу.

Про що думають керівники колгоспу „Більшовик“—невідомо. Але факти говорять про те, що вони не дбають про своєчасну та якісну підготовку до весняної посівної кампанії.

Г. Репета

Зірвали інвентаризацію

В кінці листопада в колгоспі ім. 20-річчя Жовтня мала пройти інвентаризація ядохімікатів та апаратури по боротьбі з сільськогосподарськими шкідниками. Довелося виїхати самому в колгосп.

Зразу голова колгоспу обіцяв негайно організувати інвентаризацію, навіть наказав бригадиру-ентомологу тов. Галаку Луці допомогти зробити інвентаризацію. Оце тільки й всього. Тов. Бабін вирішив виїхати на охоту, забувши про дальніші розпорядження. Бригадир ентомолог тов. Галак прийшов, подивився на мене, та й пішов невідомо куди.

Так, заїхавши в колгосп, який знаходиться на віддалі 18—20 кілометрів, ні з чим і повернувся я додому.

агроном-ентомолог
А. П. Романенко

Редактор П. НОСЕНКО.

БМ 03839 Адрес редакції: с. Дубов'язівка, Сумської області. Друкарня газети „ЛЕНІНСЬКИЙ ШЛЯХ“. Тираж 1500 пр.

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт Ярцево

Город

Видом на жительство служить не может

Действительно по „25“ марта 1945 г.

Фото-карточка

УДОСТОВЕРЕНИЕ

№ 336

Выдано Бовтун Надежде Сидоровне

(фамилия, имя, отчество)

года рождения 1918, место рождения с. Гировка Дубовязовского р-на Сумской обл.

в том, что он по прибытии из -за границы

с „19“ февраля м-ца по „2“ марта м-ца 1945 г. содержался в Гродненском проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства Дубовязовский р-н Сумской обл.

(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) (подпись)

Переотправлен
с Гомеля
уполн. Будаева

3

Протокол допроса

1945 года марта м-ца 16 дня

Я паспортист Дубовязовского РОНКВД Труш сего числа допросила

гр-нку Бовтун Надежда Сидоровна 1918 года рождения уроженка с. Шевченково Дубовязовского р-на Сумской области Украинка, малограмотна, б/п. из крестьян бедняков, со слов не судима, в настоящее время проживает с. Шевченково

Об ответственности за дачу ложных показаний по ст. 89 УК УССР предупреждена Бовтун

По существу дела пояснила.

что 24 апреля 1943 года была завербована в Германию на каторжные работы старшиной села Лысенко Федор и была вывезена в Восточную Пруссию г. Аленштейн после чего меня сразу забрали работать к хозяину Какоша Юзвик проживающий в деревне Моткен где я работала на полевых работах и была до освобождения частями Красной Армии 24 января 1945 года по освобождении вышеуказанной территории частями Красной Армии я ушла оттуда и дойдя до г. Гродно я прошла проверочно Филантрационную комиссию

Бовтун

получила документы к избранному месту жительства с. Шевченкова Дубовязовского р-на Сумской обл. и 9 марта 1945 г. прибыла домой и в настоящее время проживаю там же. Протокол с моих слов записано верно в чем и подписуюсь. Болшун

Допросил [illegible]

Архивное _____ № 8767

пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750 и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в фонде секретного дело-производства, со снятием с оперативно-справочного учета проходящего лица.

Пересмотрел _____

[illegible] (_____)

Согласен:

Нач. 2 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

[illegible] (Резиков)

16 VI 1955 г.

УРСР
ВИКОНАВЧИЙ КОМІТЕТ
ШЕВЧЕНКІВСЬКОЇ
СІЛЬСЬКОЇ РАДИ
депутатів трудящих

9 Декабря 1946

№ 1

с. Шевченково,
Кобеляківського району
Сумської області

Справка Характеристика

Дана на гр-ну села Шевченкового Совтун Надию Сидоровну в том, что последняя происходит из крестьян бидняков, во время немецкой оккупации проживала на оккупированной территории с. Шевченкового

и работала в с/хоз общине
по наряду, а в 1943 году по
вербовке выехала в Германию
что и удостоверяется

Председатель Адлий

Секретарь [illegible]

5

СПРАВКА.-

Гр. Бовтун Надежда Сидоровна

19.18 года рождения, уроженец села Шевченково

района Дубовязовского области Сумской

житель села Шевченково района Дубовязовского

области Сумской, по учетам Дубовязовского РО МГБ

и РО МВД Не проходит.

НАЧАЛЬНИК ДУБОВЯЗОВСКОГО РО МГБ
КАПИТАН /БУРЛАКА/.-

НАЧАЛЬНИК ДУБОВЯЗОВСКОГО РО МВД
СТАРШИЙ ЛЕЙТЕНАНТ /ИОНИН/.-

СПРАВКА.-

Гр. [illegible]

19.18 года рождения, уроженец села [illegible]

района [illegible] области [illegible]

житель села [illegible] района [illegible]

области [illegible], по учетам Дубовязовского РО МТВ

и РО МВД Не проходит.

НАЧАЛЬНИК ДУБОВЯЗОВСКОГО РО МТВ
КАПИТАН /БУРЛАКА/.-

НАЧАЛЬНИК ДУБОВЯЗОВСКОГО РО МВД
СТАРШИЙ ЛЕЙТЕНАНТ /ИОНИН/.-

6

З А К Л Ю Ч Е Н И Е.

"30" декабря 1946 года Изматериалов проверечно-филь-
трационного дела видно, что Ковтун Надежда Сидоровна
1918г. рождения, в 1942 году была угнана в Германию
/фамилия, инициалы/

Решение: Считать проверенной

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ
ФИЛЬТР КОМИССИИ

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ:

НАЧ.ЛУБОВАЗОВСКОГО РО МВД
СТАРШИЙ ЛЕЙТЕНАНТ /ИСНИН/.-

НАЧ.ЛУБОВАЗОВСКОГО РО МВД
КАПИТАН /БУРЛАКА/.-

ЗАМ.НАЧ.ЛУБОВАЗОВСКОГО РО МВД
МЛАДШИЙ ЛЕЙТЕНАНТ МИЛИЦИИ /МЕРКУРЬЕВ/.-

Личное фильтрационное дело № 1528. 1/III-45 г.
12/II-45 г.
Карпова
выписана

8767 7

Заполняется оперативным сотрудником проверочно-фильтрационной комиссии — со слов проверяемого.

АНКЕТА № 421

на гражданина СССР, возвратившегося в СССР через польскую границу

1. Фамилия, имя, отчество Если фамилия, имя, отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения	Бовтун Надежда Сидоровна не меняла
2. Год, месяц и число рождения	1918 году.
3. Место рождения (республика, край, обл., район, село по новому адм. делению)	с. Гировка Дубовязовский р-н. Сумской обл.
4. Последнее местожительство и адрес: а) до начала войны или призыва в армию б) до убытия за границу	тутже. тоже.
5. Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени	украинка. Украинский.
6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена)	б/п.
7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, куда, кому сдал, порвал, отобраны оккупантами, где, кем)	нет.
8. Образование, когда, где учился, что окончил	Малограмотная.
9. Профессия, специальность	нет.
10. Судимость при Сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания)	не судилась.

11. Сведения о трудовой деятельности до оккупации или призыва в Красную армию, начиная с 1939 г.:

Даты: Поступления	Даты: Увольнения	Название учреждения, предприятия	Должность, выполняемая работа	Адрес учреждения, предприятия (республ., край, обл., район, село)
1939	Август 41 год.	Калхоз. им. Ленина.	рядовой Колхоз.	с. Гировка. Дубовязовского р-на. Сумской обл.

12. Отношение к воинской службе (род войска, последнее звание, кадровый или призван во время войны, когда и каким военкоматом)	не в/обяз.
13. Участие в боевых операциях (где, когда, в составе каких частей, был ли ранен, контужен). Награды за боевые операции.	не участвовала.

8767 ?

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.:

Даты		Название (номер) части (в состав какого соединения и фронта входила часть)	Должность, звание	Местонахождение части
Зачисления	Отчисления			
		Не проходило.		

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение	Не попадала.
16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию	при оккупации местожительства немцами.
17. Сколько раз, когда, где задерживался, допрашивался военными, полицейскими органами, гестапо на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судился, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден; каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов	Не вызывалась. Не допрашивалась.

18. Сведения о роде занятий и месте жительства на оккупированной советской территории:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Должность, выполняемая работа	Адрес местожительства
Поступления	Увольнения			
Август. 41 год.	Май. 43 г.	работала дома в колхозе им. Ленина."		с. Широка. Дубовязовский р-н. Сумской обл.

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию воюющих с СССР стран или в оккупированную Германией страну (выяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно)	в Мае. 43 г. немцы насильно вывезли в Германию на работу
20. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем. Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался, при каких обстоятельствах и когда освобожден	не вызывалась не допрашивалась

8

21. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Адрес учреждения, предприятия (страна, окр., уезд, город, село)	Какую работу выполнял и где жил (точный адрес) и по каким документам
Поступления	Увольнения			
Май 43 г.	Января 45 г.	У немецкого крестьянина. Кокош. Юзеф.	Д. Монтка. 12. км. от гор. Алинштэин.	разные работы. Д. Монтка.

22. Служил ли в армиях воюющих с СССР стран или других воинских антисоветских формированиях (указать в каких частях, когда, должность, звание)	Нет.
23. Кого из советских граждан знает как изменников Родине, предателей и пособников (указать фам., имя., отч., установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где они сейчас находятся)	Не Знаю.
24. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или в группе (с кем), явился добровольно или задержан, кем, когда)	При освобождение частями Красной армии.

25. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

Фамилия, имя и отчество	Возраст	Степень родства	Постоянное место жительства и род занятий до войны	Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выбыли с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно
Бовтун Сидор.	55	отец.	с. Гировка. Дубовязовский р-н. Сумской обл.	Не известно.
— " — Нина	13.	сестра	— " —	— " —
— " — Маня	11.	— " —	— " —	— " —
— " — Вера	19	— " —	— " —	— " —

26. Кто может подтвердить изложенное в анкете: а) за время пребывания в армии; б) за время пребывания на советской оккупированной территории; в) за время пребывания за границей, (указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются)	Фуденко. Домна с. Широко Дубовязовского р-на Сумской обл.
27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно	Нет.
28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать	с Широка. Дубовязовский р-н. Сумской обл.
29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы и их №№	Документов не имеет.

Примечание. Если некоторые вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

8767



Дактилоскопическая указательного пальца правой руки

Место для фотокарточки

пересмотрено и оставлено для дальнейшего хранения в архиве приказом КГБ при СМ СССР № 00750 и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в фонде секретного делопроизводства, со снятием с оперативно-справочного учета проходящего лица.

Пересмотрел Макарин

Согласен: 2

Нач. отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

Подпись опрошенного Гавтун

Анкета заполнена «1» Марта 1945 г. в Роднянском

г. Гродно проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР

(адрес пров.-фильтрац. пункта)

Ст. Инспектор ОВИР Уп. УНКВД Харитонов

(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего)

(подпись)

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

«1.» Марта месяца 1945 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что Гавтун Надежда Сидоровна.

(фамилия, инициалы)

подозрений не вызывает

РЕШЕНИЕ: направить по месту прежнего жительства в с. Широка, Дубовязовского р-на, Сумской обл.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР. КОМИССИИ: Зам. нач. отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл. Харитонов

(должность, звание и фамилия (разборчиво)) (подпись)

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ: представитель от НКВД Подполковник

(должность, звание и фамилия) (подпись)

(должность, звание и фамилия) (подпись)

1. Фамилия Повтун

2. Имя Надежда

3. Отчество Сидоровна

4. Год рожд. 1928 5. Место рожд. Шевченково Дубовязовского, Сумской

6. Точное местожительство (адрес) до аккупации или до призыва в Красную Армию Шевченково Дубовязовского, Сумской

7. Проф. (спец.) не имеет

8. Парт. б/п. 9. Нац. Укр. 10. Гражд. СССР

11. За границей был с 18/IV 1943 г. по 24/I-1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал: Германия работала у хозяина по сельскому хоз-ву

[illegible]

фамилия составившего карточку

9 Декабря 1946 г.

Точный адрес фильтрационного пункта

село Дубовязовка

город

Область Сумская

Республ. УССР

Фильтрацию прошел

с 9/XII 1946 г.

по 19 г.

Нб-584(93)

16.03.2001р.

8767

Дактилооттиск указательного пальца правой руки.

а) Решение фильтрац. комиссии: считать проверенной

б) Выбыл / Направлен _____ 19 г. _____

указать точный адрес куда выбыл

на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „.....“ _____ 194 г. при № _____

точное название органа НКВД—НКГБ

г) Разные отметки: _____

1. Фам. Бовтун

2. Имя Надежда

3. Отч. Сидоровна

4. Год рожд. 1918 5. Место рожд. с. Гировка

Дубовязовский р-н Сумской обл.

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию

там же

7. Проф. (спец.) —

8. Парт. б/п 9. Нац. укр. 10. Гражд. СССР

11. За границей был с V 1943 г. по I 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал:

д. Монтка, 12 км от г. Ямництейн на с/хоз.

Ст. Инспектор ОВИР. [signature]

(фамилия составившего карточку)

2 экз

10

Точный адрес фильтрационного пункта

~~Село~~ Гродно

Город

Область Гродненская

Республ. БССР

фильтрацию прошел

с 1/III 1945 г.

по 1/III 1945 г.



45

584

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: Направить по месту
жительства с. Гирловка
Дубовязовский р-н Сумской обл

б) выбыл 3 III 1945 г. Сумская обл
направлен (указать точный адрес куда
Дубовязовск. р-н с. Гирловка
выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направ-
лен в какой лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено «17» марта 1945 г. при № 1528
в УНКВД по Сумской обл.
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки 1) Жетий най 2) В оккупации проживала
с. Гирловка Дубовязовский р-н Сумской обл.
3) В 1943 г. мобилизована на работу в Германию

1. Фам. Бавтун

2. Имя Надежда

3. Отч. Сидоровна

4. Год рожд. 1918 5. Место рожд. г. Гуров-на Дубовязовский р-н Сумской обл.

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию там же

7. Проф. (спец.) —

8. Парт. б/п 9. Нац. укр. 10. Гражд. СССР

11. За границей был с — 1943 г. по — 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал: д. Монтка 12 км от г. Алмаиты на с/хоз.

Ст. Инспектор ОВИР Вдовиченко

(фамилия составившего карточку)

Точный адрес фильтрационного пункта

~~Село~~ Гродно

Город

Область Гродненской БССР

Республ.

фильтрацию прошел

с 1/III 1945 г.

по 11/III 1943 г.



Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: Направить по месту прежнего жительства в Сумскую обл. Дубовязовский р-н с. Гировка.

б) выбыл 3 III 1945 г. Сумская обл.
направлен (указать точный адрес куда
Дубовязовск. р-н С Гировка
выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено «17» марта 1945 г. при № 1528
в УНКВД р по Сумской обл.
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки 1) Детей нет 2) В оккупации проживала с. Гировка Дубовязовский р-н Сумской обл. 3) В 1943 г. мобилизована на работу в Германию

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

В даній справі пронумеровано 11 аркушів

одинадцять

«13» 07 2026 р.

Посада

Підпис

Фабрика картонажно-
полиграфических изделий
Арт. 1С 1526